SKLEP SKUPNEGA ODBORA EGP št. 337/2022

z dne 9. decembra 2022

o spremembi Priloge XI (Elektronske komunikacije, avdiovizualne storitve in informacijska družba) in Protokola 37 (s seznamom iz člena 101) k Sporazumu EGP [2023/1279]

SKUPNI ODBOR EGP JE –

ob upoštevanju Sporazuma o Evropskem gospodarskem prostoru (v nadaljnjem besedilu: Sporazum EGP) in zlasti člena 98 Sporazuma EGP,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Direktivo (EU) 2018/1808 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 14. novembra 2018 o spremembi Direktive 2010/13/EU o usklajevanju nekaterih zakonov in drugih predpisov držav članic o opravljanju avdiovizualnih medijskih storitev (direktiva o avdiovizualnih medijskih storitvah) glede na spreminjajoče se tržne razmere ([1]) je treba vključiti v Sporazum EGP.

(2) Prilogo XI in Protokol 37 k Sporazumu EGP bi bilo zato treba ustrezno spremeniti –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Točka 5p (Direktiva 2010/13/EU Evropskega parlamenta in Sveta) Priloge XI k Sporazumu EGP se spremeni:

1. doda se naslednje:

„, kakor jo spreminja:

— **32018 L 1808**: Direktiva (EU) 2018/1808 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 14. novembra 2018 (UL L 303, 28.11.2018, str. 69).“;

2. prilagoditve (a), (b) in (c) se preštevilčijo v prilagoditve (b), (c) in (d);

3. pred prilagoditvijo v točki (b) se vstavi naslednja prilagoditev:

„(a) v členu 1(1)(a)(i) in (aa) se besedilo ‚členih 56 in 57 Pogodbe o delovanju Evropske unije‘ nadomesti z besedilom ‚členih 36 in 37 Sporazuma o Evropskem gospodarskem prostoru‘;“;

4. za prilagoditvijo v točki (d) se vstavijo naslednje prilagoditve:

„(e) v členu 2(5c) in členu 28a(7) se doda naslednji pododstavek:

‚V zadevah, ki vključujejo državo Efte in državo članico EU, Nadzorni organ Efte in Komisija sodelujeta, da bi se dogovorila o enakih odločitvah glede tega, katera država članica ima pristojnost.‘;

(f) v členu 6 se, kar zadeva države Efte:

(i) se v odstavku 1(a) besedilo ‚na kateri koli podlagi iz člena 21 Listine‘ glasi ‚na katerikoli podlagi, kot je denimo spol, rasa, barva kože, etnično ali socialno poreklo, genetska značilnost, jezik, vera ali prepričanje, politično ali drugo mnenje, pripadnost narodnostni manjšini, premoženje, rojstvo, invalidnost, starost ali spolna usmerjenost‘;

(ii) se v odstavku 1(b) sklicevanje na člen 5 Direktive (EU) 2017/541 razume kot sklicevanje na ustrezne določbe nacionalnega prava držav Efte;

(iii) se v odstavku 2 besedilo ‚skladni s pravicami in načeli iz Listine‘ glasi ‚skladni s temeljnimi pravicami‘;

([1]) UL L 303, 28.11.2018, str. 69.

(g) v členu 28b, kar zadeva države Efte:

(i) se v odstavku 1(b) besedilo ‚na kateri koli podlagi iz člena 21 Listine' glasi ‚na katerikoli podlagi, kot je denimo spol, rasa, barva kože, etnično ali socialno poreklo, genetska značilnost, jezik, vera ali prepričanje, politično ali drugo mnenje, pripadnost narodnostni manjšini, premoženje, rojstvo, invalidnost, starost ali spolna usmerjenost';

(ii) se v odstavku 1(c) sklicevanje na člen 5 Direktive (EU) 2017/541, člen 5(4) Direktive 2011/93/EU in člen 1 Okvirnega sklepa 2008/913/PNZ razume kot sklicevanje na ustrezne določbe nacionalnega prava držav Efte;

(h) v členu 30b:

(i) se v odstavku 2 za besedo ‚predstavnik Komisije' vstavi besedilo ‚in predstavnik Nadzornega organa Efte';

(ii) se v odstavku 2 doda naslednji stavek:

‚Države Efte polno sodelujejo v skupini ERGA, z izjemo glasovalne pravice.'".

Člen 2

Besedilo točke 39 Protokola 37 k Sporazumu EGP se nadomesti z naslednjim:

„Skupina evropskih regulatorjev za avdiovizualne medijske storitve (ERGA) (Sklep Komisije C(2014) 462 z dne 3. februarja 2014 o ustanovitvi skupine evropskih regulatorjev za avdiovizualne medijske storitve ter Direktiva (EU) 2018/1808 Evropskega parlamenta in Sveta).".

Člen 3

Besedilo Direktive (EU) št. 2018/1808 v islandskem in norveškem jeziku, ki se objavi v Dopolnilu EGP k *Uradnemu listu Evropske unije*, je verodostojno.

Člen 4

Ta sklep začne veljati 10. decembra 2022 pod pogojem, da so bila predložena vsa uradna obvestila v skladu s členom 103(1) Sporazuma EGP *.

Člen 5

Ta sklep se objavi v sklopu EGP *Uradnega lista Evropske unije* in Dopolnilu EGP k *Uradnemu listu Evropske unije*.

V Bruslju, 9. decembra 2022

Za Skupni odbor EGP
predsednik
Kristján Andri STEFÁNSSON

* Navedene so ustavne zahteve.

Skupna izjava pogodbenic

k Sklepu št. 337/2022 o vključitvi Direktive (EU) 2018/1808 v Sporazum EGP

Direktiva (EU) 2018/1808 vsebuje določbe s sklicevanji na Direktivo (EU) 2017/541 Evropskega parlamenta in Sveta, Direktivo 2011/93/EU Evropskega parlamenta in Sveta ter Okvirni sklep 2008/913/PNZ, ki so sprejeti na podlagi naslova V PDEU. Opozoriti je treba, da vključitev aktov s temi določbami v Sporazum EGP ne posega v razumevanje, da zakonodaja EU, sprejeta na podlagi naslova V PDEU, ne spada v področje uporabe Sporazuma EGP.

V zvezi s sklicevanji na člen 5 Direktive (EU) 2017/541, člen 5(4) Direktive 2011/93/EU in člen 1 Okvirnega sklepa 2008/913/PNZ pogodbenice v okviru dolgoletnih skupnih vrednot in evropske identitete priznavajo, da se ustrezne določbe nacionalnega prava držav Efte uporabljajo na način, ki je funkcionalno enakovreden.